

programmes relating to the economic and social development of its regional members, giving special priority to:

- (i) Projects or programmes which by their nature or scope concern several members; and
- (ii) Projects or programmes designed to make the economies of its members increasingly complementary and to bring about an orderly expansion of their foreign trade;

(b) To undertake, or participate in, the selection, study and preparation of projects, enterprises and activities contributing to such development;

(c) To mobilize and increase in Africa, and outside Africa, resources for the financing of such investment projects and programmes;

(d) Generally, to promote investment in Africa of public and private capital in projects or programmes designed to contribute to the economic development or social progress of its regional members;

(e) To provide such technical assistance as may be needed in Africa for the study, preparation, financing and execution of development projects or programmes; and

(f) To undertake such other activities and provide such other services as may advance its purpose.

(2) In carrying out its functions, the Bank shall seek to co-operate with national, regional and sub-regional development institutions in Africa. To the same end, it should co-operate with other international organizations pursuing a similar purpose and with other institutions concerned with the development of Africa.

(3) The Bank shall be guided in all its decisions by the provisions of articles 1 and 2 of this Agreement.

### *Article 3. Membership and Geographical Area.*

(1) Any African country which has the status of an independent state may become a regional member of the Bank. It shall acquire

projekter og -programmer vedrørende den økonomiske og sociale udvikling i Bankens regionale medlemslande, med særlig fortrinsret for:

- (i) projekter og programmer, som i kraft af deres art og omfang berører flere medlemslande, og
- (ii) projekter og programmer, som har til formål at gøre medlemslandenes økonomiske systemer mere komplementære og at tilvejebringe en metodisk vækst i medlemslandenes udenrigshandel;

(b) at foretage eller deltage i udvælgelse, undersøgelse og forberedelse af projekter, foretagender og aktiviteter, der kan bidrage til en sådan udvikling;

(c) at fremskaffe og forøge ressourcer i og uden for Afrika til finansiering af sådanne investeringsprojekter og -programmer;

(d) generelt at fremme investering i Afrika af offentlig og privat kapital i projekter og programmer, der har til formål at bidrage til den økonomiske udvikling og sociale fremskridt i Bankens regionale medlemslande;

(e) at formidle den nødvendige faglige bistand i Afrika til undersøgelse, forberedelse, finansiering og gennemførelse af udviklingsprojekter og -programmer samt

(f) at udøve sådanne øvrige aktiviteter og yde sådan anden bistand, som måtte fremme dens formål.

(2) Under udøvelsen af sine funktioner skal Banken bestræbe sig for at samarbejde med nationale, regionale og subregionale udviklingsinstitutioner i Afrika. Ligeledes bør den samarbejde med andre internationale organisationer med lignende formål samt med de øvrige institutioner, der beskæftiger sig med Afrikas udvikling.

(3) Banken skal i alle sine beslutninger iagttage bestemmelserne i denne overenskomsts artikel 1 og 2.

### *Artikel 3. Medlemskab og geografisk område*

(1) Ethvert afrikansk land, der har status som uafhængig stat, kan blive regionalt medlem af Banken. Det opnår medlemskab i